



ISTITUTO COMPRENSIVO "Vincenzo Pagani"

COMUNI di ALTIDONA, CAMPOFILONE, LAPEDONA, MONTERUBBIANO, MORESCO PEDASO

Via Trento e Trieste 7 - 63825 MONTERUBBIANO (FM)

Tel. 0734/59178 - c.f.: 81002700441 **codice univoco: UFCPSR**

APIC82200L@istruzione.it APIC82200L@pec.istruzione.it

URL: www.icpagani.edu.it



CIRCOLARE N. 162

Monterubbiano, 7 marzo 2023

Ai genitori
Ai docenti
delle classi III scuola secondaria di
Campofilone e di Pedaso
Alla docente referente del progetto "I mestieri della cultura"
Prof.ssa Alessia D'Adamo
Alla referente progetto "Il traduttore in classe"
Dott.ssa Stella Sacchini

Alle bacheche digitali
Al sito web di istituto

p.c. Ai componenti del Consiglio di Istituto
Ai sindaci dei Comuni di Altidona, Pedaso, Campofilone

OGGETTO: PRESENTAZIONE DEL LIBRO "ALLUNAGGI. COSMONAUTI DELLA LETTERATURA" - PROGETTO "I MESTIERI DELLA CULTURA" - MERCOLEDÌ 8 MARZO 2023 ORE 10,30 - BIBLIOTECA COMUNALE DI BOLOGNA - SALA BORSA

Gentilissimi,

Vi informo che l'uscita didattica delle classi III delle scuole secondarie di Pedaso e Campofilone, che si terrà domani 8 marzo 2023 a Bologna, si inserisce all'interno del progetto "I Mestieri della cultura", che rientra nei progetti di istituto di ampliamento dell'offerta formativa con finalità orientative (DM 48 Art. 3 Comma. 1 Lettera. b4).

Infatti, dopo gli appuntamenti di questa estate a Pedaso (12 luglio 2022, Contea dei ciliegi) e di febbraio a Porto San Giorgio (18 febbraio 2023, libreria La Perdigiorno), i nostri ragazzi presenteranno a quattro classi seconde e terze della scuola secondaria di primo grado di Bologna e al pubblico presente il progetto *Tradurre in classe* da cui è nato il libro illustrato *Allunaggi*, all'interno di un importante evento che fa parte di [BOOM! Crescere nei libri](#), festival promosso da Comune di Bologna e BolognaFiere (curato da [Hamelin Associazione Culturale](#) e [Bologna Biblioteche](#) nell'ambito del [Patto per la lettura di Bologna](#) in occasione di [Bologna Children's Book Fair](#)) e che si terrà nella sala Borsa della Biblioteca comunale di Bologna (@Auditorium Biagi - Biblioteca Salaborsa, Piazza Nettuno 3 - Bologna) alle ore 11:00.

Firmato digitalmente da ANNARITA BREGLIOZZI

ISTITUTO COMPRENSIVO “Vincenzo Pagani”
COMUNI di ALTIDONA, CAMPOFILONE, LAPEDONA, MONTERUBBIANO, MORESCO PEDASO

Interverranno Stella Sacchini, traduttrice editoriale e responsabile del progetto “Il traduttore in classe”, la Dirigente scolastica Annarita Bregliozzi, i docenti Alessia D’Adamo, responsabile del progetto, Piergiorgio Cini e alcuni allievi ed allieve della scuola secondaria di Pedaso che saranno parte attiva della presentazione, oltre alla scrittrice e traduttrice, nonché attrice e drammaturga Chiara Lagani, cui si deve lo scritto di presentazione e l’Editore Giaconi, che ha pubblicato il volume “Allunaggi. Cosmonauti della letteratura”. Fa piacere segnalare inoltre che “Il traduttore in classe” fa parte del progetto sulla traduzione collaborativa di Iulm e se ne è parlato anche nelle giornate di studi sulle pratiche di traduzione e di cittadinanza interculturale dell’Università di Bologna

Credendo di fare cosa gradita, condivido rassegna stampa sul progetto e sull’evento di presentazione:

<https://www.bibliotecasalaborsa.it/ragazzi/events/allunaggi-cosmonauti-della-letteratura>

<https://pattoletturabo.comune.bologna.it/events/allunaggi-cosmonauti-della-letteratura>

<https://www.ilrestodelcarlino.it/fermo/cronaca/allunaggi-un-libro-nato-tra-i-banchi-dellisc-pagani-1f6a19ed>

<https://www.rivieraoggi.it/2023/03/06/369059/allunaggi-un-libro-nato-a-scuola-che-parla-molte-lingue-piergiorgio-cini-unesperienza-entusiasmante/>

<https://www.ilrestodelcarlino.it/ascoli/cronaca/allunaggi-cosmonauti-della-letteratura-lopera-degli-studenti-presentata-alla-contea-dei-ciliegi-1.7893012>

La Dirigente Scolastica
Prof.ssa Annarita Bregliozzi

Il documento è firmato digitalmente ai sensi del D.lgs. 82/2005 s.m.i. e norme collegate e sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa.